

測試報告

報告編號：

UB/2014/10199

日期：2014年01月16日

頁數：1 of 7



瑞法貿易有限公司

台中市南屯區大興里大墩一街57巷7號-1F

以下測試之樣品係由申請廠商所提供及確認：

產品名稱：冠泰補益多血紅素軟膠囊

申請廠商：瑞法貿易有限公司

送樣日期：2014年01月07日

測試日期：2014年01月08日

委託測試項目：270項常見西藥成份分析

測試方法：本測試參考行政院衛生署藥物食品檢驗局調查研究年報. 23：136-148 2005，以及 Journal of Pharmaceutical and Biomedical Analysis Volume 40, Issue 2, 13 February 2006, Pages 305-311，以液相層析離子阱質譜儀(LC-MS/MS)檢測。

測試結果：此份樣品共檢測270項常見西藥成份(詳附錄)，均未檢出。

備註：1. 本報告不得分離，分離使用無效。

2. 檢測結果若大於方法偵測極限則匯整上表中，本次檢測項目及方法偵測極限分別詳列於附錄中。

3. 本項目為常見270項西藥成份(詳附錄)，不包括壯陽及減肥類藥物。

4. 測試報告僅就委託測試者之委託事項提供測試結果，至若本產品之合法性，仍應由主管機關依法判斷。

Signed for and on behalf of
SGS Taiwan Ltd.

Yuan-Min Wen
Manager



測試報告

報告編號：

UB/2014/10199

日期：2014年01月16日

頁數：2 of 7



瑞法貿易有限公司

台中市南屯區大興里大墩一街57巷7號-1F

附錄

測試項目及MDL匯整表： 單位:ppm(mg/kg)

測試項目	類別	方法偵測極限	測試項目	類別	方法偵測極限
Benazepril	心臟血管類用藥	50	Meperidine	局部麻醉類	10
Bisoprolol Fumarate	心臟血管類用藥	10	Noscapine	局部麻醉類	10
Carvedilol	心臟血管類用藥	250	Procaine	局部麻醉類	10
Desacetyl diltiazem	心臟血管類用藥	10	Tetracaine	局部麻醉類	10
Digitoxin	心臟血管類用藥	100	Amoxicillin	抗生素類	100
Dihydroergotamine	心臟血管類用藥	250	Ampicillin	抗生素類	20
Diltiazem	心臟血管類用藥	10	Benzathine-penicillin	抗生素類	250
Dipyridamole	心臟血管類用藥	10	Cefamandole nafate	抗生素類	10
Doxazosin	心臟血管類用藥	250	Cefoperazone dihydrate	抗生素類	50
Irbesartan	心臟血管類用藥	10	Cefotaxime	抗生素類	10
Nylidrin	心臟血管類用藥	10	Ceftriaxone	抗生素類	100
Papaverine	心臟血管類用藥	100	Cephadrine	抗生素類	50
Pentoxifylline	心臟血管類用藥	10	Chloramphenicol	抗生素類	10
Prazosin	心臟血管類用藥	10	Chlortetracycline	抗生素類	20
Verapamil	心臟血管類用藥	10	Ciprofloxacin(CFA)	抗生素類	10
Aminophylline	支氣管擴張劑	100	Clindamycin HCl	抗生素類	10
Clenbuterol	支氣管擴張劑	10	Clindamycin phosphate	抗生素類	20
Dyphylline	支氣管擴張劑	100	Cloxacillin Sodium	抗生素類	20
Fenoterol	支氣管擴張劑	250	Difloxacin	抗生素類	10
N-Methylephedrine	支氣管擴張劑	10	Dimetridazole	抗生素類	100
Salbutamol	支氣管擴張劑	20	Doxycycline	抗生素類	20
Theophylline	支氣管擴張劑	100	Econazole	抗生素類	10
Carisoprodol	肌肉鬆弛劑	10	Enrofloxacin	抗生素類	10
Chlormezanone	肌肉鬆弛劑	100	Erythromycin	抗生素類	10
Chlorzoxazone	肌肉鬆弛劑	10	Griseofulvin	抗生素類	10
Orphenadrine	肌肉鬆弛劑	10	Ketoconazole	抗生素類	20
Zolazepam HCl	肌肉鬆弛劑	10	Lincomycin	抗生素類	10
Benzocaine	局部麻醉類	50	Lomefloxacin	抗生素類	10
Dibucaine	局部麻醉類	10	Metronidazole	抗生素類	10
Diclofenac	局部麻醉類	30	Minocycline	抗生素類	20
Lidocaine	局部麻醉類	10	Nalidixic acid	抗生素類	10

This document is issued by the Company subject to its General Conditions of Service printed overleaf, available on request or accessible at <http://www.sgs.com/en/Terms-and-Conditions.aspx> and, for electronic format documents, subject to Terms and Conditions for Electronic Documents at <http://www.sgs.com/en/Terms-and-Conditions/Terms-e-Document.aspx>. Attention is drawn to the limitation of liability, indemnification and jurisdiction issues defined therein. Any holder of this document is advised that information contained hereon reflects the Company's findings at the time of its intervention only and within the limits of Client's instructions, if any. The Company's sole responsibility is to its Client and this document does not exonerate parties to a transaction from exercising all their rights and obligations under the transaction documents. This document cannot be reproduced except in full, without prior written approval of the Company. Any unauthorized alteration, forgery or falsification of the content or appearance of this document is unlawful and offenders may be prosecuted to the fullest extent of the law. Unless otherwise stated the results shown in this test report refer only to the sample(s) tested.

測試報告

報告編號：

UB/2014/10199

日期：2014年01月16日

頁數：3 of 7



瑞法貿易有限公司

台中市南屯區大興里大墩一街57巷7號-1F

附錄

測試項目及MDL匯整表： 單位:ppm(mg/kg)

測試項目	類別	方法偵測極限	測試項目	類別	方法偵測極限
Nifuroxazide	抗生素類	10	Diphenhydramine	抗組織胺類	10
Nitrofurantoin	抗生素類	100	Doxylamine	抗組織胺類	10
Nitrofurazone	抗生素類	25	Ketotifen fumarate	抗組織胺類	10
Ofloxacin	抗生素類	10	Terfenadine	抗組織胺類	10
Oxytetracycline (OTC)	抗生素類	20	Triprolidine	抗組織胺類	10
Quinine	抗生素類	10	Alfuzosin	其他	250
Rifampin	抗生素類	10	Alprenolol	其他	10
Santonin	抗生素類	50	Chloroquine	其他	100
Sulfadiazine	抗生素類	20	Diethylpropion	其他	10
Sulfadimethoxine	抗生素類	10	Fenfluramine	其他	10
Sulfamerazine	抗生素類	10	Finasteride	其他	10
Sulfamethazine	抗生素類	10	Fluconazole	其他	25
Sulfamethizole	抗生素類	100	Mazindol	其他	10
Sulfamethoxazole	抗生素類	10	Meclizine	其他	10
Sulfamethoxypyridazine	抗生素類	10	Naltrexone	其他	10
Sulfamonomethoxine(SMM)	抗生素類	20	Nicotine	其他	10
Sulfanilamide	抗生素類	100	Phentermine	其他	10
Sulfaquinolaxaline	抗生素類	20	Phentolamine	其他	10
Sulfathiazole	抗生素類	10	Phenylpropanolamine	其他	500
Sulfisomidine	抗生素類	10	Simvastatin	其他	10
Sulfisoxazole	抗生素類	100	Yohimbine	其他	10
Terbinafine	抗生素類	10	Chlorothiazide	泌尿系統用藥	10
Tetracycline	抗生素類	20	Flavoxate	泌尿系統用藥	20
Tinidazole	抗生素類	10	Furosemide	泌尿系統用藥	10
Trimethoprim	抗生素類	10	Hydrochlorothiazide	泌尿系統用藥	500
Astemizole	抗組織胺類	10	Oxybutynin	泌尿系統用藥	10
Brompheniramine	抗組織胺類	10	Phenazopyridine	泌尿系統用藥	10
Carbinoxamine	抗組織胺類	10	Sulfipyrazone	泌尿系統用藥	10
Cetirizine	抗組織胺類	10	Carbimazole	治甲狀腺機能缺陷	200
Chlorpheniramine	抗組織胺類	10	Liothyronine	治甲狀腺機能缺陷	10
Cyproheptadine	抗組織胺類	10	Atorvastatin	降血脂用藥	10

This document is issued by the Company subject to its General Conditions of Service printed overleaf, available on request or accessible at <http://www.sgs.com/en/Terms-and-Conditions.aspx> and, for electronic format documents, subject to Terms and Conditions for Electronic Documents at <http://www.sgs.com/en/Terms-and-Conditions/Terms-e-Document.aspx>. Attention is drawn to the limitation of liability, indemnification and jurisdiction issues defined therein. Any holder of this document is advised that information contained hereon reflects the Company's findings at the time of its intervention only and within the limits of Client's instructions, if any. The Company's sole responsibility is to its Client and this document does not exonerate parties to a transaction from exercising all their rights and obligations under the transaction documents. This document cannot be reproduced except in full, without prior written approval of the Company. Any unauthorized alteration, forgery or falsification of the content or appearance of this document is unlawful and offenders may be prosecuted to the fullest extent of the law. Unless otherwise stated the results shown in this test report refer only to the sample(s) tested.

測試報告

報告編號：

UB/2014/10199

日期：2014年01月16日

頁數：4 of 7



瑞法貿易有限公司

台中市南屯區大興里大墩一街57巷7號-1F

附錄

測試項目及MDL匯整表： 單位:ppm(mg/kg)

測試項目	類別	方法偵測極限	測試項目	類別	方法偵測極限
Bezafibrate	降血脂用藥	10	Methyltestosterone	荷爾蒙類	10
Clofibrate	降血脂用藥	50	Nandrolone	荷爾蒙類	200
Etofibrate	降血脂用藥	10	Norethisterone acetate	荷爾蒙類	10
Fenofibrate	降血脂用藥	10	Oxymetholone	荷爾蒙類	100
Fluvastatin	降血脂用藥	10	Progesterone	荷爾蒙類	10
Gemfibrozil	降血脂用藥	150	Stanozolol	荷爾蒙類	10
Nicamete	降血脂用藥	50	Testosterone	荷爾蒙類	100
Xanthinol Niacinate	降血脂用藥	10	Testosterone propionate	荷爾蒙類	10
Atenolol	降血壓用藥	10	Apomorphine	腸胃類用藥	10
Hydralazine	降血壓用藥	100	Atropine	腸胃類用藥	10
Indapamide	降血壓用藥	50	Bisacodyl	腸胃類用藥	10
Methyl DOPA-Sesquihydrate	降血壓用藥	100	Butropium bromide	腸胃類用藥	10
Minoxidil	降血壓用藥	10	Camlyofine	腸胃類用藥	10
Nifedipine	降血壓用藥	10	Cimetidine	腸胃類用藥	10
Propranolol	降血壓用藥	10	Dicyclomine	腸胃類用藥	10
Reserpine	降血壓用藥	10	Dimenhydrinate	腸胃類用藥	10
Timolol Maleate	降血壓用藥	10	Glycopyrronium	腸胃類用藥	10
Amlodipine	降血壓用藥	10	Homatropine	腸胃類用藥	10
Methamphetamine	神經興奮劑類	10	Metoclopramide	腸胃類用藥	250
Morphine	神經興奮劑類	100	Nitrazepam	腸胃類用藥	10
Pentazocine	神經興奮劑類	10	Oxethazaine	腸胃類用藥	10
Phenylephrine	神經興奮劑類	100	Oxyphencyclimine	腸胃類用藥	10
Strychnine	神經興奮劑類	10	Phenolphthalein	腸胃類用藥	10
Theobromine	神經興奮劑類	50	Pirenzepine	腸胃類用藥	10
Estriol	荷爾蒙類	100	Propantheline	腸胃類用藥	10
Estrone	荷爾蒙類	50	Ranitidine	腸胃類用藥	10
Ethisterone	荷爾蒙類	10	Scopolamine N-butyl bromide	腸胃類用藥	10
Ethylestrenol	荷爾蒙類	100	Acetaminophen	解熱止痛劑	100
Fluoxymesterone	荷爾蒙類	10	Acetophenetidin	解熱止痛劑	10
Methandriol	荷爾蒙類	100	Aminopyrine	解熱止痛劑	10
Methandrostenolone	荷爾蒙類	10	Benzbromarone	解熱止痛劑	20

This document is issued by the Company subject to its General Conditions of Service printed overleaf, available on request or accessible at <http://www.sgs.com/en/Terms-and-Conditions.aspx> and, for electronic format documents, subject to Terms and Conditions for Electronic Documents at <http://www.sgs.com/en/Terms-and-Conditions/Terms-e-Document.aspx>. Attention is drawn to the limitation of liability, indemnification and jurisdiction issues defined therein. Any holder of this document is advised that information contained hereon reflects the Company's findings at the time of its intervention only and within the limits of Client's instructions, if any. The Company's sole responsibility is to its Client and this document does not exonerate parties to a transaction from exercising all their rights and obligations under the transaction documents. This document cannot be reproduced except in full, without prior written approval of the Company. Any unauthorized alteration, forgery or falsification of the content or appearance of this document is unlawful and offenders may be prosecuted to the fullest extent of the law. Unless otherwise stated the results shown in this test report refer only to the sample(s) tested.

測試報告

報告編號：

UB/2014/10199

日期：2014年01月16日

頁數：5 of 7



瑞法貿易有限公司

台中市南屯區大興里大墩一街57巷7號-1F

附錄

測試項目及MDL匯整表： 單位:ppm(mg/kg)

測試項目	類別	方法偵測極限	測試項目	類別	方法偵測極限
Benzdamine	解熱止痛劑	10	Cinnarizine	精神用藥	10
Bucetin	解熱止痛劑	10	Clonazepam	精神用藥	100
Bufexamac	解熱止痛劑	100	Cocaine	精神用藥	10
Colchicine	解熱止痛劑	10	Diazepam	精神用藥	10
Ethoxybenzamide	解熱止痛劑	10	Diphenylhydantoin	精神用藥	100
Etodolac	解熱止痛劑	25	Estazolam	精神用藥	10
Fenbufen	解熱止痛劑	200	Fluoxetine	精神用藥	10
Flufenamic acid	解熱止痛劑	10	Haloperidol	精神用藥	10
Flurbiprofen	解熱止痛劑	500	Imipramine	精神用藥	10
Ibuprofen	解熱止痛劑	500	Lorazepam	精神用藥	25
Indomethacin	解熱止痛劑	10	Maprotiline	精神用藥	10
Ketoprofen	解熱止痛劑	20	Melatonin	精神用藥	20
Mefenamic acid	解熱止痛劑	50	Mephenesin	精神用藥	100
Naproxen	解熱止痛劑	50	Meprobamate	精神用藥	100
Niflumic acid	解熱止痛劑	10	Midazolam	精神用藥	10
Oxyphenbutazone	解熱止痛劑	10	Phenobarbital	精神用藥	1000
Phenylbutazone	解熱止痛劑	10	Primidone	精神用藥	20
Piroxicam	解熱止痛劑	10	Quetiapine	精神用藥	10
Probenecid	解熱止痛劑	10	Secobarbital	精神用藥	500
Salicylamide	解熱止痛劑	100	Sulpiride	精神用藥	10
Sulindac	解熱止痛劑	10	Thioridazine	精神用藥	10
Amitriptyline	精神用藥	10	Triazolam	精神用藥	10
Amphetamine	精神用藥	200	Zolpidem	精神用藥	10
Benzhexol	精神用藥	10	Acetohexamide	糖尿病用藥	200
Bromisoval	精神用藥	200	Chlorpropamide	糖尿病用藥	10
Buspiron	精神用藥	10	Glibenclamide(Glyburide)	糖尿病用藥	10
Carbamazepine	精神用藥	10	Glipizide	糖尿病用藥	20
Cefazolin	精神用藥	20	Metformin	糖尿病用藥	10
Cephalexin	精神用藥	10	Phenformin	糖尿病用藥	10
Chlordiazepoxide	精神用藥	10	Pioglitazone	糖尿病用藥	10
Chlorpromazine	精神用藥	10	Tolazamide	糖尿病用藥	10

This document is issued by the Company subject to its General Conditions of Service printed overleaf, available on request or accessible at <http://www.sgs.com/en/Terms-and-Conditions.aspx> and, for electronic format documents, subject to Terms and Conditions for Electronic Documents at <http://www.sgs.com/en/Terms-and-Conditions/Terms-e-Document.aspx>. Attention is drawn to the limitation of liability, indemnification and jurisdiction issues defined therein. Any holder of this document is advised that information contained hereon reflects the Company's findings at the time of its intervention only and within the limits of Client's instructions, if any. The Company's sole responsibility is to its Client and this document does not exonerate parties to a transaction from exercising all their rights and obligations under the transaction documents. This document cannot be reproduced except in full, without prior written approval of the Company. Any unauthorized alteration, forgery or falsification of the content or appearance of this document is unlawful and offenders may be prosecuted to the fullest extent of the law. Unless otherwise stated the results shown in this test report refer only to the sample(s) tested.

測試報告

報告編號：

UB/2014/10199

日期：2014年01月16日

頁數：6 of 7



瑞法貿易有限公司

台中市南屯區大興里大墩一街57巷7號-1F

附錄

測試項目及MDL匯整表：

單位:ppm(mg/kg)

測試項目	類別	方法偵測極限	測試項目	類別	方法偵測極限
Tolbutamide	糖尿病用藥	10	Betamethasone Benzoate	類固醇類	10
Ambroxol	鎮咳祛痰劑	10	Betamethasone Dipropionate	類固醇類	10
Bromhexine	鎮咳祛痰劑	10	Betamethasone Valerate	類固醇類	10
Carbetapentane	鎮咳祛痰劑	10	Cortisone	類固醇類	10
Cloperastine	鎮咳祛痰劑	10	Dexamethasone	類固醇類	50
Dextromethorphan	鎮咳祛痰劑	10	Dexamethasone phosphate	類固醇類	100
Eprazinone	鎮咳祛痰劑	250	Hydrocortisone	類固醇類	10
Guaiacol Glyceryl Ether(Guaifenesin)	鎮咳祛痰劑	10	Methylprednisolone	類固醇類	20
Phenacetin	鎮咳祛痰劑	10	Prednisolone	類固醇類	20
Betamethasone	類固醇類	10	Prednisone	類固醇類	10
Betamethasone 21 Acetate	類固醇類	10	Triamcinolone	類固醇類	50

-END-

測試報告

報告編號：

UB/2014/10199

日期：2014年01月16日

頁數：7 of 7



瑞法貿易有限公司

台中市南屯區大興里大墩一街57巷7號-1F

樣品照片

UB/2014/10199



This document is issued by the Company subject to its General Conditions of Service printed overleaf, available on request or accessible at <http://www.sgs.com/en/Terms-and-Conditions.aspx> and, for electronic format documents, subject to Terms and Conditions for Electronic Documents at <http://www.sgs.com/en/Terms-and-Conditions/Terms-e-Document.aspx>. Attention is drawn to the limitation of liability, indemnification and jurisdiction issues defined therein. Any holder of this document is advised that information contained hereon reflects the Company's findings at the time of its intervention only and within the limits of Client's instructions, if any. The Company's sole responsibility is to its Client and this document does not exonerate parties to a transaction from exercising all their rights and obligations under the transaction documents. This document cannot be reproduced except in full, without prior written approval of the Company. Any unauthorized alteration, forgery or falsification of the content or appearance of this document is unlawful and offenders may be prosecuted to the fullest extent of the law. Unless otherwise stated the results shown in this test report refer only to the sample(s) tested.